



**КАБІНЕТ МІНІСТРІВ УКРАЇНИ**  
**РОЗПОРЯДЖЕННЯ**

від 13 серпня 2012 р. № 572-р  
Київ

**Про визначення переможців конкурсу на укладення угоди  
про розподіл вуглеводнів, які видобуватимуться у межах  
ділянки Скіфська**

Погодитися з пропозицією Міжвідомчої комісії з організації укладення та виконання угод про розподіл продукції щодо визначення компаній “ЕксонМобіл Експлорейшн енд Продакшн Юкрейн Б.В.” (Нідерланди) - дочірньої компанії “ЕксонМобіл Корпорейшн” (США), “Шелл Експлорейшн енд Продакшн (Ел Екс) Б.В.” (Нідерланди) - дочірньої компанії “Роял Датч Шелл плс” (Великобританія), “АО ОМВ ПЕТРОМ” (Румунія) та публічне акціонерне товариство “Національна акціонерна компанія “Надра України” переможцями конкурсу на укладення угоди про розподіл вуглеводнів, які видобуватимуться у межах ділянки Скіфська.

**Прем'єр-міністр України**

**М.АЗАРОВ**

**Інд. 70**



## Публікації документа

- Урядовий кур'єр від 31.08.2012 — № 156

**PAGE INTENTIONALLY LEFT BLANK**

# **TRANSLATION**

On Recognizing the Winner of a Tender... | No. 572-r of 08/13/2012 (Print version)

Page 1 of 2



## **CABINET OF MINISTERS OF UKRAINE**

### **ORDER**

**No. 572-r of August 13, 2012**

**Kyiv**

### **On Recognizing the Winner of a Tender for Entering into a Production-Sharing Agreement for Hydrocarbons Produced within the Boundaries of the Skifska Area of the Black Sea**

To agree with the proposal of the Interagency Commission for Arranging the Entering into and Performance of Production-Sharing Agreements to recognize the company ExxonMobil Exploration and Production Ukraine B.V. (Netherlands), a subsidiary of ExxonMobil Corporation (USA); Shell Exploration and Production (LX) B.V. (Netherlands), a subsidiary of Royal Dutch Shell Plc (Great Britain); OMV PETROM S.A. (Romania); and Nadra Ukrainy National Joint-Stock Company Public Joint-Stock Company as the winners of a tender for the entering into of a production-sharing agreement for hydrocarbons produced within the boundaries of the Skifska area.

**Prime Minister of Ukraine**

**M. AZAROV**

**Ind. 70**

<http://zakon2.rada.gov.ua/laws/show/572-2012-%D1%80/print>

11/14/2017

# TRANSLATION

On Recognizing the Winner of a Tender... | No. 572-r of 08/13/2012 (Print version)

Page 2 of 2

## Publications of the document

- **Government Courier** No. 156 dated 08/31/2012

<http://zakon2.rada.gov.ua/laws/show/572-2012-%D1%80/print>

11/14/2017